



CITAS DEBAXO DEL OLMO. COMEDIA EN TRES ACTOS.

CITAS DEBANO DEL OLMO. COMBDIA EN TRES ACTOS.

CITAS DEBAXO DEL OLMO.

COMEDIA

EN TRES ACTOS

POR

D. JOSEF MARIA DE CARNERERO,



MADRID MDCCCI. En la imprenta de la Viuda de Ibarra. CON LICENCIA.

CITAS DEBANO DEL OLADO GOMEDIA EN TRES ACTOS

POR. D. JOSEF MARÍA DE CARVERERS,



MADRID MUCCOL.
La la begrigura de la Vi da de Ibarra.
Los la begrigura de la Vi da de Ibarra.

AL EX. MO SEÑOR DON VICENTE JOAQUIN OSORIO DE MOSCOSO,

GUZMAN, VELEZ, LADRON DE GUEVARA, FERNANDEZ DE CORDOBA Y CARDONA, HURTADO DE MENDOZA, CARDENAS, FELIPEZ DE GUZMAN, DAVILA, ROXAS, MANRIQUE DE ZUNIGA, SARMIENTO DE VALLADARES, REQUESENS, NAVARRA Y ARAGON: MARQUES DE ASTORGA, CON-DE DE ALTAMIRA, DUQUE DE SESA, ETC. ETC. GRANDE DE ESPAÑA DE PRIMERA CLASE, CABALLERO DE LA INSIGNE OR-DEN DEL TOYSON DE ORO, GRAN CRUZ DE LA DE CARLOS III. CONSEJERO DE ESTADO, GENTILHOMBRE DE CAMARA DE S. M. CON EXERCICIO, Y SU CABA-LLERIZO MAYOR HONORARIO, ETC.

EX.MO SEÑOR.

Si aun los hombres, cuyas obras

all primer case your masses at Course

merecen la aceptacion del público, siempre que han de presentarle algunas, solicitan de nuevo que salgan acompañadas de la proteccion de un poderoso Mecénas; injustamente padeceré yo la nota de orgulloso y temerario, si pretendiendo en la edad de quince años dar una pequeña muestra del aprovechamiento que en el corto tiempo de mis estudios haya adqurido, procuro el patrocinio de V. E.: porque siendo mi primer ensayo la presente Comedia ¿ que otro Mecénas podré ahora elegir que á V. E., á cuya in-

teligencia y acierto se debe la direccion de un Coliseo nuevamente destinado, tanto para la execucion de Operas españolas, como para la representacion de Tragedias y Comedias? ¿Y quanto no me alentará el ver que V. E. benignamente me favorece, y se digna mirar sin desprecio esta pequeña obra que tengo el honor de presentarle? En efecto, Excelentísimo Señor, si V. E. la admite baxo sus auspicios, animará los deseos que tengo de adelantar, y poder á lo ménos ser útil á mi patria; y estimulado con el favor de V. E. me contemplaré dichoso, y mi trabajo quedará completamente remunerado.

parer la representacion de Trage-

engramento me fuvor cee, y se digu

presentable? The effects, Excelentle

cinto Senor, si F. E. In admite

bawo sus accepieios, animara los

poder to la menos ser their i mi gue-

EX.MO SEÑOR.

B. L. M. deV. E.

su mas at. to y recon. do serv. or

Josef Maria de Carnerero,

ADVERTENCIA.

La Comedia que presento al público se escribió en frances en prosa, atribuyéndola unos á Mr. Regnar, otros á Mr. Dufreni, aunque yo creo que efectivamente sea de éste : sin embargo de que habiéndose primero impreso baxo el nombre de Regnar, les pareció despues conveniente á los Editores de sus obras dexarla entre ellas, y contarla en el número de sus Comedias. Mas prescindiendo desde luego de quien sea su verdadero Autor, pues sea quien fuere, si tiene mérito es evidente que de todas maneras subsistirá con el mismo, bastará decir, que se escribió en un acto, y que de consiguiente me ha sido preciso amplificarla mucho para poderla poner en tres. Ahora daré una breve idea del método que en ella he seguido, y de las partes en que he escrito originalmente.

Consta esta pieza en el frances de catorce escenas, todas ellas con excelente diálogo, y primorosamente enlazadas. Las mas principales, ó por mejor decir las mejores, están aprovechadas en mi Comedia, aunque no con la misma disposicion, como voy á manifestar. La primera escena del original es tambien la primera en la mia, aunque traducida libremente. La segunda y tercera son tomadas tambien de las francesas; pero en tales términos, que mas bien parecen originales, como realmente lo son las restantes del primer acto. Asímismo es original todo el acto segundo, y dexo como debo el

juicio de él á los lectores, y por lo que toca al tercero será suficiente decir, que en él se encuentran algunas escenas de Mr. Dufreni, como son la séptima y la octava: esto por lo que pertenece á la general disposicion de la Comedia. Considérese ahora ¿que alteracion no habrá sido precisa para hacer tres actos de solo uno? ; Y quantas escenas originales deberá haber en todo el discurso del drama? Y quanta mas será esta alteración, quanto las escenas aprovechadas se encuentran en un órden y enlace muy diferente del que tienen en frances? En efecto, puede decirse que la Comedia (como hecha casi de nuevo) es original; mas no quiero exponerme á la crítica que de mí se haria si quisiera venderla por tal, porque al fin el pensamiento y el desenlace no son

mios, aun quando lo sea lo mas de la Comedia.

Igualmente he aumentado personages, como se ve en Silverio, padre de Agueda, y en Colin criado de Leandro. El carácter de Agueda es tan distinto del que la da Dufreni, que sería indispensable mudar todo el argumento para darle el mismo. Alucinada por las fingidas riquezas de Doranto, determina voluntariamente casarse con él, y no hace caso de su verdadero amante: esto en la pieza francesa; pero en la castellana es su padre el alucinado, y ella casi se ve obligada á casarse con Doranto, hombre perverso y seductor. Firmemente apasionada de Leandro procura resistirse á las intenciones de su padre, y no es de ningun modo aquella Agueda de Dufreni. Este no introduce á

semejante Silverio, y la Comedia sin embargo va con buen órden: en la mia se interpola á Silverio, y quitado, no hay enlace, no hay argumento, y la pieza se destruye. Aquí se ve que precisamente ha de haber mucha mudanza en la disposicion, y notable diferencia en los caractéres. La frivolidad de dar distintos nombres á algunos personages, no merece que se haga advertencia alguna acerca de ella. Escribióse tambien esta Comedia en frances con el título de Attendez moi sous l'orme, y me ha parecido mas adecuado intitularla: Citas debaxo del Olmo, que esperadme debaxo del Olmo, aunque el sentido es el mismo. Al mismo tiempo he mudado el lugar de la escena, constituyéndole en el campo de una aldea inmediata á Madrid: es verdad que esto no

puede influir para el mérito de la Comedia; mas sin embargo lo advierto, pareciéndome que he señalado los puntos mas principales que pueden notarse.

PERSONAS.

SILVERIO, mayorazgo avaro, padre de AGUEDA.

LEANDRO, amante suyo, y hermano de LISETA.

DORANTO, oficial retirado, hombre seductor, y de malas costumbres.

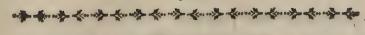
PABLO, su criado.

COLIN, criado de Leandro. Aldeanos y Aldeanas, &c.

La escena no se muda en toda la Comedia, y se finge en el campo de un lugar inmediato a Madrid.

El teatro representa una campiña florida y amena con cuesta á lo léjos. Habrá diversas piedras rústicas, y diferentes árboles repartidos por la escena, y enmedio un olmo, baxo del qual se puedan acomodar varias personas.

Visit Control of the oda la Come Res.



ACTO PRIMERO.

ESCENA I.

DORANTO Y PABLO.

PABLO. Señor, usted no se enfade si acaso me explico claro, que no es justo que yo pague, siendo un mísero criado, los devaneos de usted. Usted ya se ha retirado del Regimiento, y no obstante á troche y moche gastando, no considera que yo soy tan solo quien lo pago. Desde nuestra guarnicion hasta aquí he adelantado todo el gasto del viage. Tres meses hace que estamos en este lugar, y usted T no ha afloxado ni un ochavo. Usted quiere que le fie, pero yo como he notado a

que nunca me pagará, á servir á otro me marcho: deme, pues, lo que me debe, y al mismo tiempo el salario. DORANTO. Hombre, tú eres el demonio: pues dime, maldito, acaso dudas de que yo te pague? PABLO, on botto , ac for Calla, calla, en eso estamos? pues no quiere usted que dude, on one si despues de tiempo tanto una nu obnois como le sirvo no he visto eb coencyeb col Used ya se ha retirado todavía.... smelboranto, omeimigo & leh a troche y moch ojarram euO; que eres Pablito! ¿ No sabes? me ao ou sov ren solo quiencia vos Lo que yo sé es que me marcho, sbas C y que quiero mi dinero. La en lupe suesti DORANTO L OURRE la cher Repito que eres el diablo de la seria son T PABRO. Y , TREAT 5 585 H9

¿Que hay que extrañar si lo son de sal on comunmente los criados dup enemp beneu. Pero sean lo que sean; en empe en esta que sean;

mi dinero, que me voy:

esto solo me hace al caso.

DORANTO.

Hombre, ten cachazamana and ay and a

PABLOTQ sa useb , Tolog to

ob Bueno ... so a solida esta

yo cachaza?... por San Pablo is character que eso solo me faltaba. solo son empore Si con viveza no alcanzo sha lam sonola lo que quiero, ¿que sería de la si yo me estuviese holgando? rog sanola Esto es menester con hombres om Aparte. tramposos como mi amou a sob here.

DORANTO SUP OME OF

de servir à un Retirado, besse s'elisses es renir con la fortuna.

PABLORE . ODDOG

Já, já, jque risa me ha dado! in india pues diciendo la verdad; (y á fe mia no me engaño) desde que le sirvo rereo de la come ella he regañado; mas soy mas que la fortuna, y á nuestro cuento volvamos:

mi dinero. an and discount of the con ob se on

Que anishal! on olos oiso

PABLO.

Estoy ya determinado; at a net , endatoH sí señor, esto es preciso, sí señor; estoy cansado de estarle sirviendo á usted, Spantos org Estoy tambien fatigadopy anaiop sup of de estar por las noches hecho teo on oy un' estafermo cesperando. essenom ao otal que usted de algun juego salga cocoquism lo mismo que un renegado, porque siempre perder suele: I, emean de estarle á usted separando à invis de mugercillas; y en fin, les ou niñer es señor Doranto, estoy harto de sufrir una conductant sei supra di dit. impropia de un hombre honrado. ha es eg Pues ¿y el trabajo de estar an sim el à en la antesala hecho un ganso l'aup obsolo miéntras que usted se emborracha o o o en la mesa con descanso? oup sam you sam Ahí es nada:... No señor..... outrous à y

y ademas, aun quando quiera quedarme, imposible lo hallo.
Voy á casarme conscierta muchacha....vaya....es un pasmo en hermosura. Sirviendo á una petimetra ha estado, de suerte que....esta les la causa de estar yo tan afanado.

E DORANTO, worldby for all

Pues hombre.... youaún no he visto esa muchacha, y lo extraño.

PABLO.

Ni quiera Dios que la vea jamas; despues del cuidado que yo tengo de ocultarla. Aparte Es muy guapa (demasiado) con viveza. para que la vea usted. Pero esto no es del caso, y lo principal olvido. Hace, señor, quatro años que le estoy á usted sirviendo, y me debe mil y quatro realejos de morondanga de debia ed á cuenta de mi salario. Yo en lugar de recibirlos,

solo he recibido varios convento em on puntapies en el trasero, que anno em on y diversos garrotazos. Il min, emmbemp Pero ahora.... yo confio.... à yo V Porque ello es dinero al cabo. adadama

¿ Que he tenido la paciencia nico anu a de sufrir á un bribonazo parente el quatro años nada ménos? un oy uste el já un picaron quatro años?

Pues hombs ... odaaq no he visto

Quatro años cabalitoso / a adoudoram pro

DORANTO.

the reason of the control of the

Mucho.

Es muy gum orango

¿A un malvado? de estar os os Pero estar os colgado? A un presidio. Colgado? Colgado de estar os colgado d

PABLO. PABLO.

que he sido bien desgraciado.

Del modo que le he servido

siempre estuvo muy pagado,

muy satisfecho, muy hueco; y solo dexa de estarlo en este triste momento que le pido mi salario.

COUNTY OF DORANTO.

Hombre, mira....

PABLO. Q EN TOTAL

No señor:

si soy un picaronazo, no, no merezco yo hablar con un hombre tan honrado.

DORANTO. 30 CANA

Yo por tal me tengo.

PABLO. 19 should be all

Pues Pues

mi dinero... baisman sib sar an in a con

DORANTO.

Mira, Pablo,

yo no quiero que te vayas!

PABLO. Dalle . De . . .

Yo sí quiero. ¡Hombre mas raro!
Si me caso es menester
que dexe de ser criado.
¿Pues que diria Liseta,
Liseta mi novia, quando
supiera que aún servia?

Sería un novio gallardo. Pero venga mi dinero. Sacando un papel.

DORANTO.

Maldito sea tu resguardo. No piensas mas que en tus cosas, y las mias olvidamos. Hablemos un poco de ellas. Mira, mañana me caso con Aguedilla, la hija de ese rico Mayorazgo, Silverio: ya está dispuesto todo lo que es necesario. Nada falta. ¿Que dirá de esta boda el populacho? Pero diga lo que quiera, yo tan bien me he manejado,.... que hasta su padre discurro que de mí se ha enamorado. Treinta mil pesos de dote! Cáscaras, que buen bocado!

PABLO.

Solo habla usted de sus cosas y las mias olvidamos. Me debe usted....

Dale bola.

Tengo que estar á las quatro con Agueda, y ántes tengo que ir á ver á un Escribano.

A Dios, á Dios.

PABLO. of the same

Mire usted,

en un momento despacho

DORANTO.

Que me esperan, déxame.

PABLO.

Pero, señor, si me marcho.

Tú pretendes... . CONTRAG

PABLO.

Si no fuera

DORANTO.

Ya.... sí.... mas....

PABLO.

Este papel Ensénale un pap.

1000 1000

bien muestra que á usted no engaño.

DORANTO:

Pues vete, te doy licencia.

Toma, toma, y el salario? sbour a non comporanto a rev a ri emp

Ya hablarémos. ¡Que tunaite à Aparte. que es el diablo del criado!
Pero he de engañar á todo el lugar, ó soy un ganso de Maria Váse.

ESOEN Analisa om ono

PABLOG VI des puesialisera.

PABLO. ... Plantag al Picaron! ¿si entenderá engañarme? Mal le ha dado, por que yo.... pero Liseta independante de debaxo lo ab en id de este olmo la esperase, vicuy oa eup y tarda ya demasiado. Ella bien veo ha sentido el casamiento tratado de Doranto con su amiga la Agueda. Como su hermano entreum meidiba á casarse con ella, en verdad que no es extraño, esta y en Pero tate, que aquí viene:

parece una flor en mayo. Conviene que serio esté con ella (si puedo estarlo), cor estarlo pues son todas las mugeres for our oul unos entes endiablados, a un correcio au que si las dan tanto pie, som ob ocque suelen tomar fanta mano. 20200 3830805 Gracias á Dios que has venido.

PEVLISETA DE 1090 25 0 3.

Gracias á Dios que te hallo dad me Dime, desde léjos ví que estabas con uno hablando de los los ¿quién era? ogrados de agian e el PABLO. I OH SUL

Doranto, a sineini

LISETA. MALLIE COMPANY

dengaña el c ... Puqui amo.

PABLO.

Aquí estábamos tratando de dos cosas: la primera de la miri est ser es que ya estoy fatigado del es ono ... de servir, y que me voy: el segundo punto es malo, sup oy soul pues pido lo que me debe, y tambien lo que he gastado il se and en este lugar contélum ander maid al

Pero se ha enfadado tanto de escrito de esta propuesta; que casi em det vino estuve ya por dexarlo. Esta por esta por dexarlo. Esta por esta por dexarlo esta por dexarlo esta por esta

obinov cliseta. of a signal

Eso es decir que te vayas, mas sin hablar de salario.

PABLO. L'abral , antil

O! yo bien lo he comprendido.

Pero amiga, sin embargo
de que no lo necesito,
si él intenta á su criado
engañar, hemos de ver
si engaña el criado al amo.

LISETA.

Me parece que estas cosas estas impA ya te irán desengañando el sasso sob ob de que es Doranto un bribonar emp so

PABLO. FO T. WISS Ch

¿Pues yo quando lo he dudado?

LISETAS Up of ohing a war

Es un seductor infame.

Tú bien sabes que tratado

de Aguedilla el casamiento estaba ya con mi hermano. Silverio su padre dixo and a casibida a la que aunque era elemayorazgo anacede esta de Leandro muy inferior in orbancal h al suyo, que sincembargo de la conociendo su honradez, manuales habia determinado de mi stentam at de Agueda su hija la mano. e reonos . . : En efecto, ella amorosa vo saemp en correspondia á Leandros Me I many us use este solo era la causaique , caig abraga. de su afan, y su cuidado. Él la queria en extremo, solamente deseandomente de la capación que llegase el dulce dia de la union felice de ambos. Delibri de En el lugar todo eran en la casación del bayles, funciones, saraos en la calacación del sup y fiestas.... pero quan poco duró el contento en mi hermano! porque quando imaginaba a coiscillo e i ? ver sus deseos logrados, y de Agueda ser esposo, in anno al ment llegó á este lugar Doranto, ang como la

y empleando quantos medios Mbong A ob de seduccion ha encontrado, con la contrado al ambicioso Silverionio arbaid o oireviil pudo levantar de cascos, i sa upara sup á Leandro atribuyendo yum orbanal ob todos los vicios malvados sup ovue la que le dominan á él. ... basicono De esta manera ha alcanzado tob sidar que de Leandro Silveriones in la securi mal concepto haya formado, shough sh y que quiera avaricioso a ella conse n'Il sea su yerno Doranto de la sibnogerno Agueda gime, suspirarno ul me alos assa y llora, pero es en vano, mila mob en que es mi hermano un malvado, melos aun á mí me mira yastlels to espell sup con indiferencia. El llanto, est moiar al sh que sufre mi triste hermano, and colvad es imposible que pueda, and sessest y lengua humana ponderarlos armos le ozub Es su afficcion mucha, mucha. up suproq PABLO: 2002 10 300 10V

Bien lo creo, ahí, es un grano so so y de anís, perder una noviam sua a ogell despues de tantos trabajos; se rotob im y mas Leandro que estaba obot suproque como quien dibe casado. Estaba obot suproque A Agueda ya bien conozco and ma oragla hará infelicermi amo, oivila im establa Pero he de hacer todo aquello statedad à que pueda para estorbarlo.

Dime tú, ino habrá algun medio de distraer á Leandro?

LISETA.

El medio quieres que haya?, deurno El medio mascacertadon, railad along on es procurar evitar. A para esta boda.... Pero pasos per in ab commune suenan, y mi hermano esta como manago Disimulemos un rato.

ESCENA III.

LISETA, PABLO y LEANDRO sin verlos.

Yo juzgando en mi afficcion over noid etal hallar alivio en el campo, recad omain oi salgo á pasearme, y veo ante el choro que esto aumenta mi quebranto, abavelle Por qualquier parte que vaya, accombes

mi dolor se va aumentando;
porque todo me recuerda
un bien que ya se ha pasado.
Pero mi hermana.... Infeliz!...
Ella es mi alivio, y yo marcho
á hablarla.... Liseta....

LISETA. SING Should out

A Dios. 1 mill

Dime ¿te vas consolando? Li à reureme eh

LEANDRO.

Consuelo en rigor tan fiero poil a sur no puedo hallar, ni le hallo.

LISETA.

Hermano, de ti separa

pensamientos tan infaustos.

Ya ves que Agueda...

LEANDRO.

No puede

resistir á los mandatos
crueles de un padre ansioso,
seducido de Doranto.
Éste bien veo desea
lo mismo hacer del incauto civila ralle i
pecho de Agueda inocente: usosag à colas
llevada de sus halagos seductores y perversos, as compisuo of

y de sus discursos falsos, quizá.... pero no los creas, bien mio, que yo te amo.

PABLO.

Se perturba, y con razon.

LISETA.

Puedes estar confiado que Agueda no te olvidó.

LEANDRO.

¿Agueda no me ha olvidado?
¿Que me importa si jamas
seré suyo? ¡Cielos santos!
¿Ni ella mia, ni yo suyo
podré ser? ¡cruel tirano!
¿Que pude hacerle, que así
me atormenta.... ¿mas que hablo?
Mataréle, vive Dios,
y así mis males acabo.

LISETA.

No te sofoques. Ahora aquí estábamos tratando de hallar un medio....

LEANDRO.

No le hay.

Yo mismo he buscado quantos pueden hallarse; y si yo,

que soy el interesado, no le encuentro, me parece que nadie podrá encontrarlo.

PABLO.

Es que aunque usted no le halle otro puede sin embargo encontrarle.

LEANDRO.

¿No es usted

criado de ese Doranto?
De ese hombre que los cielos para mi daño enviáron á este Lugar? ¡Ay de mí! ¡que dia tan desgraciado aquel que pisó la tierra de un parage, do encerrado tenia todo mi bien!
Mas pues recurso no hallo, y Agueda no será mia, de estos sitios me separo para siempre....

LISETA:

¿Tú te vas?

¿que es lo que dices hermano?

LEANDRO.

Muy bien conocia yo

la afliccion y el sobresalto que esto causaria en ti, por lo qual te lo he callado. Mas conociendo que ausente de estos Lugares infaustos, de estos sitios de amargura, puedo hallar solo descanso, me he de marchar. Sí Liseta, estoy ya determinado.

LISETA.

¿Y así dexas á tu hermana? LEANDRO.

¿Hay mas que marcharnos ámbos?
¿que cosa estorbarlo puede?
Y si en el bien de un hermano,
que te estima, te interesas,
partamos luego, partamos
de un sitio, do la codicia,
y la seduccion reynando,
me priva del bien que adoro,
y por quien soy desdichado.
Mas si tú quedarte quieres,
no es mi designio estorbarlo,
disfruta en paz, cara hermana,
esos cortos mayorazgos
que te dexo, que ellos son

la causa de mi quebranto. Y olvida á Leandro, á quien hizo el amor desgraciado.

Váse.

ESCENA IV.

LISETA y PABLO.

LISETA.

¡ Ay de mí! Lo hará sin duda si con tiempo no evitamos tanto mal: ello es preciso.

PABLO.

Pues voy á buscar en tanto á mi amo, para ver.... pero aquí se va acercando Silverio con su hija.... voyme....

LISETA.

Dixo que dentro de un rato vendria baxo de este olmo. Luego despues á juntarnos volverémos aquí mismo.

PABLO.

Pues espérame debaxo de ese olmo.

LISETA. Bien está; vete ahora.

Así lo hago.

Vase.

ESCENA V.

LISETA, y despues SILVERIO y AGUEDA.

LISETA.

Ahí viene mi triste amiga:
bien he conocido quanto
la afligen, y quanto siente
perder por siempre á su amado.
¡Ah, cruel Silverio! ¿juzgas
aventajar, violentando
de ese modo un corazon
rendido y enamorado?
Por ver si oigo alguna cosa
me retiro hácia este lado.

Se retira, y salen silverio y AGUEDA.

AGUEDA.

Ay de mí! ¿en que parará este ceño, que mostrando está mi padre conmigo?
Llena estoy de sobresalto: padre mio.

Aparte.

SILVERIO.

Déxame.

AGUEDA.

Estais conmigo enfadado? Respondedme.

Sí lo estoy,

tengo motivo de estarlo.

AGUEDA.

Yo, señor, ¿en que he podido, en que he podido agraviaros? Sin duda habré delinquido, mas creed que no lo alcanzo. Sabeis lo mucho que os quiero, y sabeis que mis conatos se dirigen solamente, padre mio, á contentaros. ¿Por que motivo, decidme, con vuestra hija irritado os mostrais de tal manera?

SILVERIO.

Si sabes que me ha enfadado una cosa, si volvieras á repetirla ¿agraviado no estaria con razon? AGUEDA.

Yo, señor:::

SILVERIO.

Calla, que harto

te he dicho ya: tú bien sabes que si haces lo contrario de lo que quiero, me agravias. Tú muy bien conoces quanto me atormenta esa afliccion, ese dolor, ese llanto que muestras continuamente, sin olvidar á Leandro.

No merecia, por cierto, que tú le estimases tanto.

A todas quantas encuentra creo que va enamorando.

Veré si de esta manera de su pasion la disuado.

Aparte.

AGUEDA.

Infeliz!

SILVERIO.

¿ Que dices?

AGUEDA.

Nada.

SILVERIO.

Yo hasta aquí bien he aguantado,

pero ya no puedo mas.

Mira que ya estoy cansado,
y no repliques á nada.

El cuento és, que lo hago Aparte.
por ver si habla alguna cosa,
y creo que el mismo diablo
hace que no hable palabra.

Segunda vez embistamos...

Pues si quieres contentarme,
escucha lo que te mando,
y obedéceme en un todo.

AGUEDA.

Hablad, señor, que ya aguardo vuestras palabras ansiosa para obedeceros...; Quanto conozco ya mi desdicha! Aparte

SILVERIO.

Lo que has de hacer.... y cuidado, es no volverte á acordar en tu vida de Leandro.

Aunque le encuentres, no hablarle, y si él lo pretende acaso, no oirle; pues tienes novio en Doranto, y bien rico... lo que el otro ya ves que no tiene un quarto.

Estás?

AGUEDA.

Sí señor.

SILVERIO.

Y bien,

sí, ó no?

AGUEDA.

Cruel quebranto! Aparte.

Si señor, así lo haré.

SILVERIO.

Pues bien, con eso me marcho mas alegre; pero tú guárdate: no, soy muy ganso, y si caes en el garlito se llevó la carga el diablo.

Ademas, sabes que soy insufrible si me enfado.

No falta mas que perder por ella cien mil ducados.

Aparte.

ESCENA VI.

AGUEDA. LISETA.

AGUEDA.

En fin ¿ ya llegó el instante en que ha de ser despreciado

con furor un desgraciado, solo por ser firme amante de una infeliz, que constante nunca le podrá olvidar? De una infeliz, que á pesar de adorarle firmemente. debe tratarle cruelmente. mas no dexarle de amar. Y yo, triste, ¿le he de oir con tan extraño rigor? Sus finezas y su amor tal pago han de recibir? Pues ¿adonde podré ir, tan gran maldad cometida, dó no vaya la afligida imágen de Leandro fiel: de mi Leandro, de aquel que me ha de costar la vida? Dudoso mi corazon está hoy dia, y abatido, pues no solo no le olvido, sino que mi inclinacion va aumentando mi pasion. A padre, si blandamente le trato, ofendo cruelmente: y si le obedezco en todo.

es maltratar de este modo á un infeliz inocente.

LISETA.

Bien me dicen sus suspiros lo que en su pecho pasando está ahora.

AGUEDA.

Mas Liseta, viendo á Liseta.

la hermana del desdichado Leandro. Disimulemos por no causarla quebranto.

LISETA.

¡O Agueda mia! dichosa mil veces yo, que te he hallado.
¡Que pensativa que estás!
¿que tienes? ¿que te ha enojado?
Respóndeme; ¿mas suspiras,
y te vuelves á otro lado?
¿Acaso dudas de mí?

AGUEDA.

Yo resistencia no hallo: esta es su hermana, la hermana...

Despues de una larga suspension. de aquel á quien siempre he amado.

LISETA.

Ay querida! bien comprehendo

el motivo de tu llanto.

Le sabes Liseta; ay Dios! dime, ¿donde está tu hermano?

LISETA.

Donde se encuentra no sé; mas sé que desesperado, de este lugar para siempre su partida está tratando. Lo sé bien... sí... y hoy le he visto tan triste y determinado á marcharse, que no juzgo haya medio de evitarlo.

AGUEDA.

¡Ah cruel! ¿Y me abandona?
Mi corazon traspasado
con un agudo puñal
en este instante ha quedado.
¿Con que se marcha? ¿se marcha?
aun de creerlo no acabo.
¿Pues quien le obliga á partir?
Mas no lo digas... que alcanzo
el motivo de su fuga...
Ese indigno destinado
para esposo mio, ese
cruel que me ha arrebatado

sañudamente mi dicha...

ese solo lo ha causado.
¡Ay triste! ¿que puedo hacer?

Si parte el desventurado
¿que será entónces de mí?

Corre, dile que le aguardo
baxo de ese olmo...; no vas?

Di que le estoy esperando.

Mas no vayas... que mi padre...

Dile solo...; Cielos santos,
que dolores me combaten!

Dile... que no le he olvidado.

LISETA.

Eso solo le consuela
en rigores tan amargos;
pues si juzgase que tú
le habias abandonado,
sería capaz de hacer
algun horrible atentado.

AGUEDA.

Bastante hace con marcharse:
y con esta fuga harto
desconsuelo y llanto dexa
en un pecho enamorado.
Procura que no se vaya.
Dile, que quien destinados

le tenia galardones
lisonjeros, á ámbos gratos,
le suplica que se quede,
si no quiere que el infausto
destino, con su partida,
de mi triste vida el plazo
acabe rápidamente.
Y dile en fin todo quanto
quisieres, y acuérdate
que lo dices á un hermano,
y que habla por tu boca
mi corazon angustiado.

LISETA.

Voy al momento á buscarle: pero allí viene Doranto. Me voy, me voy.

oy. Vase.

Es preciso hablarle, ¡ó quien evitarlo pudiera ahora! es forzoso que le hable disimulando.

ESCENA VII.

DORANTO y AGUEDA.

DORANTO.

Señorita, en busca vuestra he venido, pues debaxo de ese olmo vuestro padre me dixo habíais quedado.

Pero ¿que es lo que usted tiene?
¿Me respondeis sollozando?
¿Os aflige alguna cosa?

No señor, ántes no acabo de dar mil gracias al cielo, al ver que estais bueno y sano.

DORANTO siempre asectando sinura.
¡O Madama! á los reslejos
de vuestro sol bello y claro,
¿quien puede estar taciturno,
ni quien puede hallarse malo?
Dexe usted, que quando vea
mis pensamientos logrados,
y goce de los placeres
de vuestros bellos encantos,
siendo vuestro dulce esposo,

se irá mi bien aumentando.
Os llevaré á correr córtes,
compraré mulas, caballos,
coches en que os paseeis
en aquel hermoso prado
de Madrid, la admiracion
siendo de los currutacos,
y las gentes del buen gusto.
¡Que instantes tan deseados
y gustosos han de ser
los que disfrutemos ambos!
Verás que paso que llevo
en pillando tus ducados.

Aparte.

AGUEDA.

A unas lisonjas tan finas y tan agradables, no hallo voz para manifestar mi gratitud. ¡Quanto, quanto me irrito con su presencia, y que pena atormentando está interiormente mi alma!

Aperte.

Si vieras lo enamorado

que estoy!

AGUEDA.
Bien vuestras acciones

(33)

de ello dan indicios claros.

DORANTO.

Madamita, perdonad; voy á hablar á un escribano, pues tengo tantos deseos de ser vuestro esposo amado, que hasta conseguir mi idea no puedo estar sosegado.

AGUEDA.

Y yo, con vuestra licencia, voy á pasearme un rato.

DORANTO.

En vano es pedir licencia á quien es vuestro criado. Id, señora, y perdonadme si no puedo acompañaros.

AGUEDA.

Quedad con Dios: jay de mí! Vase.

ESCENA VIII.

DORANTO solo.

Esto vuela que es un pasmo: todo se va previniendo del modo que yo he trazado. Pillo el dinero del dote

al punto que esté casado,
y sin que nadie lo sepa,
quando estén mas descuidados
me escapo; me voy á Italia
ó á la Francia, á un reyno extraño,
y las pesetas pilladas
alegremente las gasto,
miéntras que el pobre Silverio
aquí se queda engañado.
Lo mejor es que tambien
burlar juzgo á mi criado.
En fin, los chasquearé,
y échenme despues un galgo:
consiga mi intento, y luego
llevénlo todo los diablos.

ESCENA IX.

do por la cuesta.

PABLO.

Señor, señor.

DORANTO.

Que embaxada me traes tan precipitado? PABLO.

¡Jesus, y quanto he corrido buscándole á usted! ¡Canario! ¿Que he de querer? lo que quiero es, es...

Explicate claro.

PABLO.

Si usted quisiera entenderme, creo que bien claro hablo.

Aquel asuntillo que ántes...

DORANTO.

Ah! sí... aquello del galgo que ha quedado un poco cojo: pues mira, sin cirujano...

PABLO.

Es diverso lo que digo.

Hombre, no seas pesado...
si te he dicho que no es nada...
un poquito dislocado
es cierto que tiene el hueso,
mas eso es de correr tanto.
Si en un poco de aguardiente
empapas algunos trapos,
y se los lias, verás

como queda al punto sano.

PABLO.

Todo eso bien lo conozco,
pero hablemos de otro galgo.
Me están haciendo gran falta...
Mas como... necesitado...
Señor, mire usted... si usted...
despacha con el salario...
porque yo...

DORANTO.

Ya hace unos dias que estás medio atolondrado; no hablas nada con concierto, de suerte... que eres un macho; y mira que tus simplezas ya me van del todo hartando. Majadero... calla, calla, Aparte. que tambien llevarás chasco. Vase.

ESCENA X.

PABLO solo.

Señor, señor... Yo discurro que él algo está maquinando contra todos... y no hay duda... No, no, me voy, no sea el diablo que consiguiendo su idea, dexe á los demas burlados. Señor, usted me perdone; vamos á ver si le alcanzo.

Vase

ESCENA XI.

LEANDRO, y despues AGUEDA.

LEANDRO.

¿Que causa le moverá á ir tan precipitado? Me ha dicho que le perdone, y echó á correr por el campo. Ay querida Agueda mia! con tu memoria aumentando estás todos los rezelos que me pueden dar cuidado. Todo me amedrenta, todo me aflige: sobresaltado, solo pensando en mi bien, paso mis dias amargos; mas esta triste memoria va mis males completando. Procuro evitarla, viendo que el que nunca la ha olvidado

para siempre es infeliz, pero mas y mas la amo.

Sale AGUEDA.

AGUEDA. : COME

No puedo estar un momento en lugar determinado; todo aumenta mi dolor; nada contiene mi llanto. Se ven los dos.

LEANDRO.

Ay infeliz!... allí está.

AGUEDA.

Oh! padre...; O cruel mandato!

LEANDRO.

Cruel, detente... ¿te vas?
¿Rehusas hablarme acaso?
¿lo rehusas? En mi mal
era ménos desgraciado,
considerando que tú
no me habrias olvidado.
Esto solo me aliviaba,
y ahora...

AGUEDA.

No, no, Leandro; im ev no creas que te olvidó (m) o creas que te ha amado:

mas cree que hablarte no puedo.

LEANDRO.

¿Pero quien puede estorbarlo?
Tenga este corto consuelo
mi corazon angustiado:
es el único que encuentro,
y está el dármele en tu mano.

AGUEDA.

¡Ay que no puedo, mi bien! pues me manda lo contrario la obediencia.

LEANDRO.

Acaba, acaba

y con palabras dudosas no me estés atormentando.

AGUEDA.

Mi padre me amenazó si acaso...

LEANDRO.

¡Cielo sagrado!
No prosigas, que comprehendo
hasta que punto ha llegado
mi desgracia:...; hombre terrible,
todo mi bien me has quitado!
En fin, pues ya no hay remedio...

á Dios, dueño idolatrado...
á Dios por siempre...

AGUEDA.

¡Ay de mí! yo fallezco. ¿Apresurado quieres así abandonarme?

Que amor tan desventurado el nuestro!...

LEANDRO.

Si aquí me quedo,

¿no ves que siempre cercano tendré el objeto que causa mi dolor y mi quebranto?
¿No ves que se aumentará?
Es preciso que alejado de estos sitios, busque al ménos algun reposo.

AGUEDA.

Y en tanto ¿que será de una infelice? ¡Ay! no, Leandro, si acaso de nuestro funesto amor en tu corazon quedáron algunas reliquias tristes, y si aún me estás amando, te ruego que no te vayas.

Solo con verte, descanso hallan mis dolores.

LEANDRO.

Ay!

Estoy tan enamorado!
En fin, Agueda, recibe
este postrimer abrazo
que te consagra el amor:
olvídate de Leandro
para siempre; no te acuerdes
ya de aquellos dias gratos,
que ofrecian lisonjeros
fines mas afortunados.
A Dios.

AGUEDA.

¿Y te vas?

LEANDRO.

No sé;

mas otro recurso no hallo.

AGUEDA.

Dadme, señor, resistencia, que ya falta á dolor tanto! Márchate, que temo...

LEANDRO.

A Dios.

AGUEDA.

1. 7. 3

and not produced.

A Dios, infeliz Leandro: por ti soy tan desdichada. LEANDRO.

Yo por tí tan desdichado.

· 10 } ~ (10 10) · (10 10) ~ (1

ACTO II.

ESCENA I.

LEANDRO, Y COLIN.

En verdad que no conozco de donde proviene el ceño con que siempre me tratais. Os habeis del todo vuelto, señor Leandro, porque ántes estábais alegre al ménos; pero ya hace unos tres meses, si no me engaño, que os veo muy diferente, y creed que esto me angustia en extremo.

LEANDRO.

En aquel tiempo tenia motivo de estar contento; pero ¡ay de mí, quan fugaz desapareció aquel tiempo! ¡Ay Colin... si tú supieras lo que yo estoy padeciendo... estarias aun mas_triste

de lo que estoy!... y si empeño tienes de saber la causa, te lo diré quando léjos de este lugar doloroso halle algun corto consuelo. Si quieres venir conmigo, puedes hacerlo, entendiendo que es un lugar muy remoto adonde partir debemos. COLIN.

Yo iré donde usted quisiere; pero señor, pero, pero...

LEANDRO.

Si algo de esto te repugna, no es obligarte mi intento.

COLIN. CHE COLOR

Repugnarme nada?... vaya, me haceis un agravio en eso. Adonde usted fuere, iré... y con mucho gusto... pero lo que yo saber quisiera...

LEANDRO.

Calla, Colin... ya te entiendo... Ya te he dicho que otra vez te contaré mis severos dolores y mi afliccion,

mas por ahora no puedo.
Solo de mi triste mal
el mas ínfimo recuerdo,
la mas mínima memoria
me lleva á un fatal extremo.
¿Pues como podré contarla,
si causa en mí tan inmensos
tormentos solo acordarme?

COLIN.

Decis muy bien, y ya dexo de molestaros con cosas semejantes; y así hablemos de un asunto que hace dias se me vino al pensamiento. En este lugar, señor, no hay ninguno tan perfecto y buen mozo como usted. Todos los otros mançebos se casan y se divierten; pero yo en usted no veo que lo intente, siendo así que es mejor que todos ellos. Y esto me tiene admirado: porque ya creo que es tiempo... Siempre que salgo por ahí, alguna noticia adquiero

de que mengano se casa, de que se desposa Pedro, de que aquel que cortejaba á la hija del herrero fué á pedirla, y que su padre se la concedió al momento; y eso que el lugar es corto. Habrá unos leves momentos que salí á una diligencia, y en un corro de mozuelos que habia junto á la iglesia, oí á unos que dixéron que se vá à casar muy pronto la hija del seor Silverio con un oficial, que hace poco que llegó á este pueblo; y crea usted que no pude ménos de admirarme, viendo que uno que llegó ayer, como quien dice, al momento se pegó de tal manera, siendo así que usted soltero permanece, y mucho mas en este lugar viviendo. Yo, diciendo la verdad... vaya, señor, ¿que ponemos

que si usted llega á casarse, depone al punto ese serio y melancólico humor? Dios quiera que sea presto la boda de esa muchacha, porque, y no es por ofenderlo, que quieras ó que no quieras á las funciones le llevo que se celebren, y entónces podremos verle contento. Aquellos bayles y aquella música es en extremo deliciosa; y puede ser que entre las mozas que luego le presenten á baylar, salga alguna de ojos negros y vivarachos, de modo que le trastornen el seso; que si llega á enamorarse está el matrimonio hecho en un quitate allá... sí... este es un gran pensamiento... ${f Y}$ para no l ${f levar}$ chasco, voy á informarme de nuevo quando es... porque esta boda ha de poneros contento.

LEANDRO.

Juzga que aliviarme puede Ap lo que es mi mayor tormento. Dime, Colin...

Aparte.

COLIN.

¿No lo dixe? Aparte.

No he comprendido bien eso que me has dicho.

COLIN.

¿De esa boda

de la hija de Silverio?

LEANDRO.

Ay infelíz! eso mismo...

COLIN.

Cada vez entiendo ménos estas cosas. ¿No es usted amigo suyo? pues esto lo sabe todo el lugar, y la boda, segun creo, ha de celebrarse pronto. El novio es un forastero oficial, que hará tres meses que ha venido aquí, y por cierto que el criado que ha traido tiene una cara de perro

rabioso, como su amo...

Mas dime, Colin, ¿de cierto sabes que con él se casa Agueda?

COLIN.

Pues esto es bueno!
si no se habla de otra cosa...

LEANDRO.

Desventurado! yo muero de dolor. Mira, Colin, anda, y preven al momento un caballo... que me voy de estos lugares funestos para siempre.

COLIN.

Dale, bola.

¿Otra vez volvemos á eso? pues es cierto que han surtido mis esfuerzos buen efecto.

LEANDRO.

Ve, Colin... pero no vayas... sí, vete...

COLIN.

Usted confundiendo de tal modo irá la cosa,

que ni los demonios mesmos la podrán averiguar. ¡Se habrá visto tal enredo!

ESCENA II.

LEANDRO, y despues LISETA.

LEANDRO.

¿Con que la pierdo por fin? Ay, cielos, con quanto exceso padece mi corazon! Yo ya resistir no puedo penas tan fieras y horribles; tan crueles sentimientos me rinden enteramente. Oh, Agueda mia! funesto mil veces el triste instante en que vi tu rostro bello. Nunca le hubiera yo visto, fuera mas felice al ménos! En fin, ya determinado estoy á marcharme presto; pues si es tanta mi desgracia que veo su casamiento, de mi dolor á la fuerza sin duda moriré luego.

Sale LISETA.

LISETA.

Hermano, ya sé hasta donde llegan tus rigores fieros: ya sé que has determinado abandonar este pueblo; y sé en fin, que de una hermana, que siempre te amó en extremo, son las súplicas en vano, son inútiles los ruegos: por esto, Leandro mio, á suplicarte no vengo que te quedes... no, querido, que demasiado comprehendo quanta tu afliccion sería si aquí estuvieses mas tiempo. Solo pretendo de ti que no me abandones: quiero ir siempre en tu compañía. Es verdad que mucho siento irme de aquí; mas no obstante, puesto que tú estás resuelto, no creo que me abandones.

LEANDRO.

Ay, hermana, que consuelo tus amorosas palabras

han infundido en mi pecho Tú me animas solamente en mis dolores.

Dexemos

esa memoria cruel.

LEANDRO.

Es imposible, no puedo separarla de mi mente ni el instante mas pequeño.

Desde que á Agueda miré, ella solo fué el objeto de mi pensar, ella solo ocupó mi entendimiento.

LISETA.

Pero hermano, yo en tu dicha muy de veras me intereso; y cree que con tal memoria no haces mas que dar fomento á tu afliccion, y ya nada has de conseguir con eso. Sí, olvídala, porque ya, á no ser que sea por medio de alguna villana accion, no has de ser de Agueda dueño.

LEANDRO.

No, Liseta, no imagines que aunque veo que la pierdo, he de intentar recobrarla con viles é infames medios. Soy infeliz, mas no obstante como hombre de bien procedo.

ESCENA III.

LEANDRO, PABLO, Y LISETA.

PABLO.

Como soy, no daré un quarto por mi salario y dinero, á pesar de que sé bien como manejarme debo.

A Dios, señores ¿ Han visto ustedes al bribonzuelo que fué mi amo por ahí?

LISETA.

No, Pablo, ¿pues que hay de nuevo?

Que me la quiere pegar...

A un pobre le dan doscientos
aunque robe medio duro
solamente... y eso siendo

con necesidad tambien...

Mas si no llamamos á esto robar, no hay ningun ladron.

Lo mejor es que á Silverio le ha hecho creer que es muy rico...

y que tiene allá en su pueblo, y en Madrid bastantos bienes; mas yo en verdad no lo creo.

Si se está muriendo de hambre...

Y si me empeñase en ello puede ser....

LEANDRO.

Si quien causando
está mi cruel tormento
fuese un hombre honrado, y digno
de tan singular aprecio,
que mereciese la mano
de aquel admirable objeto,
de Agueda en fin, llevaria
con paciencia tan tremendos
dolores y afliccion tanta.
Pero quando considero
que es tan vil y tan traidor
quien perturbó el halagüeño
reposo que yo gozaba,
de tal manera me dexo

que se introduce en mi pecho, que he de hacer un atentado si mis ofensas no vengo.

Y así, decid á vuestro amo (y os lo estimaré en extremo) que si como hombre de honor se juzga, que venga luego baxo de ese olmo á esperar á quien por su bien volviendo, si él procedió como vil, obra como caballero.

LISETA.

Hermano....

LEANDRO.

No, déxame perseverar en mi intento. Si él muere, tambien mi mal perecerá en el momento. Y si él triunfa, pierdo al fin una vida que aborrezco.

(56) ESCENA IV.

PABLO. LISETA.

LISETA.

Mira, Pablo, no le digas á tu amo...

PABLO.

Como es eso? En el instante que pueda encontrarle se lo espeto. No hay que recelar que venga.... porque le entrará tal miedo.... No importa que se lo diga; á pesar que en el supremo cielo confio que acaben de Leandro los lamentos. Es una famosa idea la que meditada tengo; y si acaso se consigue conforme yo lo he dispuesto, puede ser que entónces quede desengañado Silverio. Yo creo que á ti Doranto no te ha visto, y solo esto puede traernos gran bien.

LISETA.

De tal modo le aborrezco, que siempre de su presencia voy horrorizada huyendo.

Lo mismo es saber que llega hácia algun sitio, me alejo de él precipitada: así no me ha visto; mas no entiendo que importará para el logro de nuestros deseos.

PABLO.

Eso despues lo sabrás.

Dentro de un rato vendrémos los dos á este mismo sitio.

Si tienes vestido negro no hay nada que recelar.

LISETA.

Sí, vestido negro tengo.

PABLO.

Anda á sacarle: despues baxo del olmo te espero.

LISETA.

Voy al punto.

PABLO.

Y no hagas falta.

LISETA.

¿Que mil diablos será esto? Dios haga arribar la nave con felicidad al puerto.

ESCENA V.

PABLO y SILVERIO.

PABLO.

Voy al momento á poner por obra mi pensamiento. Pero Silverio...

SILVERIO.

A Dios Pablo,

mucho de verte me alegro. Le has de decir á tu amo quando le veas, que luego se tiene que ver conmigo.

PABLO.

Tengo que hablarle primero. Aparte. Bien está. Hace que se va.

SILVERIO.

Pero, hombre, escucha, donde te vas tan corriendo?

PABLO.

Iba á ciertas diligencias....

SILVERIO.

Yo no dificulto que eso sea verdad, pues tu amo está ocupado en extremo. Y tú siendo su criado le servirás....

PABLO.

Ya lo veo.

SILVERIO.

Pero hablando de otra cosa, no es tu amo de los mas buenos que se pueden encontrar?

PABLO.

Mucho.

SILVERIO.

Yo muy satisfecho estoy de sus bellas prendas, y juzgo que nada arriesgo en hacerme suegro suyo.

PABLO.

Todo el asunto apuremos, ¡O señor! su proceder es muy honrado, muy bello; mas con todo, mi salario está en su bolsillo preso.

Aparte.

Aparte.

SILVERIO.

Mañana he determinado celebre su casamiento con mi hija.

PABLO.

¿Mañana?

Con viveza.

SILVERIO.

Sí.

Quanto ántes salgamos de ello mucho mejor para mí:
esa carga tengo ménos.
Estan las cosas muy malas,
y se gasta sin consuelo.
Doranto es un hombre rico....
Y lleva con todo eso
gran dote Agueda.

PABLO.

¿Con que

mañana es el himeneo?

SILVERIO.

Yo así lo quiero.

PABLO:

Porrazo!

no parece el hombre lerdo.

Aparte.

PABLO, que se encuentra con DORANTO y SILVERIO.

PABLO.

Señor, en vuestra noticia un negocio grave tengo que poner: el desafio no le hará muy buen provecho. Aparte. DORANTO.

Pues bien, despues lo dirás, porque me espera Silverio.

. PABLO.

Aquí volveré: imagina que pedirle monís quiero, y yo le he de xeringar de todos modos, si puedo.

Parte.

ESCENA VII.

DORANTO y SILVERIO.

DORANTO.

Supe que para mañana está ya todo dispuesto, para que vos me honreis mas siendo vuestro humilde yerno, y tantas honras, señor, infinito os agradezco; sobre todo quando indigno de tal favor me contemplo.

SILVERIO.

Si de él te creyera indigno no sería yo tan necio que quisiera con un hombre vil contraer parentesco. Pero te conozco bien, y por esto te prefiero á otros muchos, cuyas ansias cuidadosas, cuyo anhelo es solo lograr la mano de Agueda: menosprecio riquezas, que superiores son á las tuyas...

Lo creo,

por muy pequeñas que sean, porque yo ningunas tengo.

SILVERIO.

Y ya en fin, por ti á Leandro que trate con mi hija niego. Tú solo has de ser su esposo. Aparte.

DORANTO.

Este hombre, segun veo, me está tan aficionado, que me anima en mis intentos. Proseguiré con mi idea. Señor, á deciros vuelvo no merezco tanto honor; y mas quando considero no me ama vuestra hija. Me parece que el afecto que muestra por mí, es fingido: mas con todo no me atrevo á asegurarlo, á pesar de tantos justos recelos. Macilento al parecer siempre está su rostro bello, denotando una afliccion, un amargo sentimiento, unas penas interiores, cuya causa no comprendo. Por otro lado discurro que Leandro es aun dueño de su cariño y su amor. No os lo digo con intento de enojaros, porque al fin aquel fué su amor primero, Con intencion.

Aparte.

no siendo extraño que dure en un corazon tan tierno; y violentarla quizá podria sernos funesto. Es verdad que yo la amo, y la amo en tanto extremo, que no puedo ponderar quanto fuera mi tormento si la perdiera; y tambien si perdiera su dinero.

Aparte.

SILVERIO.

No prosigas, que ella viene, y cree que á nadie pretendo preferir á las virtudes que se alvergan en tu pecho.

ESCENA VIII.

SILVERIO, DORANTO y AGUEDA.

AGUEDA.

Mi padre.... temblando estoy. Aparte Ay, si acaso pudo verlo!...
Si sabe que hablé á Leandro, que haré entónces?....; Dios supremo!
SILVERIO.

Ven, Agueda, y á tu esposo

acércate sin recelo.

AGUEDA.
¿A mi esposo?
SILVERIO.

Sí, mañana , será vuestro casamiento.

DORANTO.

Y esotro me escaparé lleno el bolsillo de pesos. Sí, madama, vuestro padre en honrarme tiene empeño; de tal modo que mis dichas y el bien dulce y lisonjero que tendré siendo el esposo de tan amable embeleso le anticipa tan benigno, que de veras me avergüenzo.

SILVERIO.

Es que sois muy elegante....

DORANTO.

Tambien lo es vuestro dinero.

AGUEDA.

Feliz...; ay de mí!... seré con un esposo tan bueno.

DORANTO.

Sin ser alabanza propia

Aparte.

Aparte.

eso bien podeis creerlo....

Mas con todo, señorita,
si acaso fuere ya ageno
vuestro cariño, usurparle
no es mi fin; ántes pretendo
dexar (aunque con dolor)....

SILVERIO.

¿Como es eso? ¿Como es eso? ella siempre hará mi gusto....
Y ademas, como yo quiero ha de ser.... y que no quiera... ¿es esto cosa de juego?
Y mas que ella os ama... sí...
¿No es el señor muy perfecto?
¿No es muy galan?

AGUEDA.
Sí señor.
SILVERIO.

¿Y le quieres?

AGUEDA. En extremo.

Ya lo oyes: con que así no hay que andar con mas rodeos. Vámonos. Tú quédate á Agueda. á tomar un poco el fresco.

DORANTO.

Vos os quedais, mas creed que tambien aquí me quedo. Ah picarilla, no sabes lo mucho que yo te entiendo: mas si consigo mi idea, todo lo demas es ménos.

Aparte.

SILVERIO.

Es que el hombre tiene mucha destreza en echar requiebros.

Vánse.

ESCENA IX.

AGUEDA y COLIN.

AGUEDA.

Ya se fuéron, y ya en fin llorar libremente puedo.
¡Olmo para mí agradable y dichoso en mas serenos dias! ¡Olmo apetecible en mas felices momentos, llora conmigo! Jamas juzgué fuese tan severo el dolor que martiriza mi angustiado y triste pecho....
Nunca lo creí hasta ahora

que ya presente lo veo: Hasta ahora que por siempre mi fortuna y mi bien pierdo. COLIN.

Gracias á Dios... aquí está: entendí caerme muerto de tanto andarla buscando; pero la he encontrado. El cielo os guarde.

> AGUEDA. Colin, ¿ que quieres? COLIN.

Vengo á daros este pliego de Leandro mi amo.

AGUEDA.

Ay Dios!

quanto tomarle recelo; mas no he de hacer tal desayre á quien tanto amor le debo. Dámele.

COLIN dándola una carta.

Ahí está. Aquí todo es entruchada y misterio. Aparte.

Lee AGUEDA.

Agueda hermosa, ya llegó á mi noticia quanto el cielo se interesa en mis ma-

les, pues he sabido la cruel determinacion de tu padre. Cree, querida mia, que nada me sería tan sensible como verte agena, y presenciar un casamiento tan infausto para quien de veras te ama. Anegado en lágrimas te escribo ésta: mas no obstante, presiero morir ausente de tu amable presencia, á sufrir el cruel tormento que me amenaza, sino me separo quanto ántes de lugar tan doloroso. Así recibe el a Dios postrero, y sé felíz. = Leandro. Desgraciada! que será de mi? De dolor perezco. Corre Colin.... á tu amo dile que aquí venga luego.... No te detengas.

COLIN.

El mal

Aparte

de mi amo ya comprehendo. con malicia. Va á irse y encuentra á Leandro. Es excusado llamarle

puesto que ha venido él mesmo.

ESCENA X.

LEANDRO y AGUEDA.

LEANDRO.

En fin, Agueda querida, en fin supe que el adverso destino ya te separa de un infeliz, que otro tiempo se prometia mil dichas de tu trato lisonjero. Sí, Agueda, se frustráron nuestros amantes deseos, y nuestra dulce esperanza fugaz se la llevó el viento. Ya nada hay que me deleyte, ni distraiga el pensamiento de tantas memorias tristes, de tan funestos recuerdos. Te acuerdas, mi bien, te acuerdas quando íbamos placenteros á gozar de las mañanas de verano el dulce fresco? Te acuerdas, ay! quando juntos sin tener ningun recelo, era testigo este prado

de nuestros finos requiebros?

Ya, Leandro, he conocido quan poco dura el contento: un año de dichas fué para mí un soplo ligero, y un instante desgraciado me parece un siglo entero. No me recuerdes el bien que en dias mas halagüeños disfrutábamos los dos, porque de todo me acuerdo: no, querido, que eso sirve de dar á mi mal aumento, y basta que fuera dicha para que huyese tan presto. No, Leandro, porque ya no encuentro ningun remedio; y pues remedio no se halla, la pena no acrecentemos, que es muy cruel la memoria del placer que ya está léjos. Nuestros intentos no quiso que se cumpliesen el cielo: ¿como ha de ser?

LEANDRO.

Calla, calla,

que me atraviesan el pecho tus palabras...; Cruel hombre! Mas queda con Dios, que siento hablarte, quando tu padre...

AGUEDA.

Amáse mi padre al ménos como yo amo.

LEANDRO.

No, á Dios:

abandonar he resuelto este pueblo...

AGUEDA.

Cruel! reincides

en ese bárbaro intento?
¿pretendes marcharte? ¿quieres
abandonarme? ¿que afecto
es el tuyo? ¿qual tu amor?
¿Es ese tu verdadero
cariño?

LEANDRO.

Por tu amor mismo obligado me contemplo á partir... te amo de veras, y peligro si te veo.

¿Habia yo de quedarme para sufrir el tormento que me amenaza ¡ó bien mio! de verté en poder ageno? No, no, que en mi corazon tienes demasiado imperio para que pueda una boda tan cruel mirar sereno.

AGUEDA.

¿En fin, tú quieres partir donde de tu paradero no tenga noticia alguna? ¿Que necesidad hay de eso? ¿Pues como podré vivir sin que sepa yo de cierto si vive mi bien aún, ó si por desdicha ha muerto? ¡Ay, qual fuera mi dolor!

LEANDRO.

Vayan de tu boca léjos las amorosas palabras. Se aumenta mi dolor fiero viendo el amor que me tienes.

AGUEDA.

¿Quieres tambien que con ceño te trate?... no, no lo pienses...

es mi corazon muy tierno, y te amo mucho.

LEANDRO.

Hay mas penas

que sufrir?

AGUEDA.

Yo desfallezco.

Pero ¡ay de mí, que Doranto se va acercando á este puesto! Márchate.

LEANDRO.

¿Doranto?

AGUEDA.

Sí.

LEANDRO.

Sí, me marcho, pues contemplo no me podré contener si un poco mas me detengo. A Dios.

AGUEDA.

A Dios: márchate.

LEANDRO.

Sí, mi bien.

AGUEDA.

Márchate presto: voy turbada, y de temores

está mi corazon lleno.

ESCENA XI.

DORANTO que baxa por la colina.

Ola! Ola! y se han marchado: pues hemos quedado frescos! No hay duda que era Leandro... pero al fin los dos cayéron en la trampa... la muchacha... ¿pero acaso soy tan necio que no entienda yo las cosas? No haya miedo, no haya miedo que ellos entiendan las mias como las suyas entiendo. Yo bien tengo conocido, que si tan pronto Silverio me dió á su hija, fué solo juzgando que fuese cierto todo quanto yo le dixe; y ademas, como he supuesto varias cartas, imagina que soy poderoso...; bueno! y no tengo un quarto... vaya, si no fuera por mi ingenio, sin duda muriera de hambre.

Por otra parte, bien veo que Aguedita no me estima; ella disimula, y luego procura fingir que me ama; pero yo soy perro viejo, y de que esto sea falso tengo bien claro un exemplo... Mas poco me importa, que á lo que estoy solo atiendo. Solo mi criado maldito me fatiga; es tan molesto, que por no hallarme con él no hago mas que dar rodeos. Y discurro que se casa... se habrá visto, picaruelo, sin enseñarme su novia: pero ; ay Dios! que le tenemos encima: me voy... Va á irse.

ESCENA XII.

DORANTO y PABLO.

PABLO. He! he!

; se va usted?

DORANTO. Disimulemos.

Aparte.

Ah! ; que eres tú? no te habia visto en verdad.

PABLO.

Ya lo huelo: Aparte.

queria que...

DORANTO.

Estoy de prisa,

luego despues hablarémos.

ESCENA XIII.

PABLO, y despues LISETA.

PABLO.

Si lo que he determinado no se hace luego, luego, nos la pega. Ni siquiera me ha dado el tunante tiempo para hablar del desafio... Mucho, como soy, me temo que se encuentre con Liseta; entónces nada tenemos. Pero ella ya está avisada, y es muchacha de talento. Aquí tiene que venir,

que ese olmo, segun veo, parece que para citas solamente está dispuesto.

Sale LISETA.

Vamos, Pablo, vamos pronto á comenzar el enredo con disimulo: el vestido negro prevenido tengo.

PABLO.

Pues bien: mi amo he sabido que tiene que ir sin remedio luego de Silverio á casa. El por ese lado opuesto se ha ido ahora, y por aquí ha de pasar en volviendo: yo entónces le entretendré, mientras que tú disponiendo estarás lo necesario.

LISETA.

¿Pero tú sabes de cierto que tu amo no vió la viuda?

PABLO.

No lo dudo. Ademas de eso ella es muy rica, y en bayles diferentes concurriéron los dos... Sí, me acuerdo bien.

LISETA.

¿Los dos? Entónces se viéron.

PABLO.

No se viéron, pues la viuda siempre llevaba cubierto el rostro; y así mi amo no sabe si es lindo ó feo. Por otra parte, jamas habláron sino en secreto, de suerte que ni su voz conoce. Por este medio ella de él perfectamente se burlaba, y encubriendo la cara, tambien quizá taparia sus defectos.

LISETA.

Pues á ensayar el papel que representar intento. Manos á la obra.

PABLO.

Despacha, y que todo esté dispuesto. Verémos si haces de viuda fingida con lucimiento. Doranto la tragará, que el malicioso y perverso, quando se ofrece, es el que cae mejor en el anzuelo.

LISETA.

Ya sin casarme he enviudado.

PABLO.

Por lo mismo te daremos nombre de Viuda fingida.

No anda entre bobos el juego, y hemos de ser industriosos.

Hasta despues.

LISETA.

Quiera el cielo que de este modo á mi hermano de tantos males libremos, y que en Agueda renazca la alegría y el consuelo.

PABLO.

Y que á un avaro con esta industria desengañemos.

down for one of the state of th

ACTO III.

ESCENA I.

DORANTO, Y SILVERIO.

Con que se hablaron? Acaba, y no me causes mas pena.

DORANTO.

Y aquí mismo: sí señor; ninguna duda me queda. Yo mismo, yo los he visto; y no es decir que qualquiera me lo ha contado...

SILVERIO.

En tal caso

tampoco yo lo creyera; pero amigo...

DORANTO.

No hay mas pero que lo que ví. Por la cuesta baxaba algo distraido, pensando en varias materias, sin imaginarme nada:

mas alcé la vista apénas, quando ví á los dos, que hablaban sin poder oir una letra; porque lo mismo fué verme, que lo mismo que centellas dexáron el sitio.

SILVERIO.

Ya.

¿Se habrá visto picaruela por el término?

Ya, ya.
SILVERIO.

¡Me ha sorprendido la nueva!

Me sería muy sensible que usted por esta advertencia la regañase. No es justo que yo ahora á usurpar venga un amor que es de Leandro. Ella le ama; enhorabuena...; como ha de ser?... si se casan, sus placeres se completan; y estaré siempre dispuesto, si acaso, como quisiera, no me ama Agueda, á dexarla;

porque un hombre que se precia de virtuoso qual yo, no es amante de violencias.

No señor... hay otras muchas madamitas que quisieran que repartiese mis bienes y mis honores con ellas, y que fuera su marido; mas tambien es cosa cierta no lo seré de ninguna como á vuestra hija pierda.

SILVERIO.

No lo creas, ella aún no ha conocido tus prendas y tus bellas qualidades; porque si no ya era fuerza que aborreciese á Leandro. ¿Pues si ella conociera tu virtud?... Eres un hombre de los pocos que se encuentran; y despues que sea tu esposa lo conocerá... sí... ella no es tonta... y en fin tu boda para mañana dispuesta tengo... Solo el escribano...

DORANTO.

Yo he de hacer la diligencia: y permitid que el honor que me haceis os agradezca.

ESCENA II.

SILVERIO, DORANTO, Y PABLO.

PABLO.

Siempre le estoy encontrando, Aparte. y no consigo mi idea.

DORANTO.

Si un poco aquí me detengo, Aparte. él no gastará reserva, y me pedirá el dinero ante este hombre, y es fuerza dársele entónces: si acaso me voy, me expongo á que el bestia de mi criado le diga mil cosas, que mejor fuera que no supiese. El marrajo como me mira.

PABLO. Suspensa

parece que está la gente. Señor.... DORANTO.

Tengo mucha priesa: luego despues me hablarás. SILVERIO.

Ahora va á una diligencia precisa.

PABLO.

Para él y su alma.

Pero sea lo que sea, mejor es irme, que así no me pedirá moneda. Con mi hipocresía el viejo bastante engañado queda; y no creo que el criado escaparse libre pueda.

Vase.

ESCENA III.

SILVERIO, PABLO, Y COLIN.

SILVERIO.

¿Pero mi hija? No hay duda... ¿y aún tiene correspondencia con Leandro? ¡Pues cumplió, como soy, bien su promesa! ¡Que tiempos tan malos estos! miren, miren la obediencia que se profesa á los padres! y eso que yo en la cabeza la encajo que Leandro es un tal y un qual; pero ella amarás que te amarás. Si fuera decir tuviera el otro con que pasar así así, he! norabuena.

PABLO.

No tanto...

Mas calla, que Colin veo que se acerca: verémos si dice algo.
Y bien, ¿Colin?

colin.
Si este empieza
con preguntas, tendrá á bien
el quedarse sin respuesta.
SILVERIO.

Ven acá.

COLIN. Voy allá. SILVERIO. Mira; ¿ fué tu amo el que ántes cerca de este olmo habló á mi hija?

No sé nada.

SILVERIO.

Pero esta

mañana salió de casa?

COLIN.

Lo embrollaré ¹. Señor, fuera ¹ Aparte. estuvo un rato, y á casa volvió dentro de hora y media; aunque no, que comió entónces... esto fué ayer... pero dexa... él volvió á casa hecho un santo: ántes estuvo en la iglesia.

SILVERIO.

¿Con mi hija?

COLIN.

¡Cá! si estuvo

confesándose.

PABLO.

¡Que buena

Aparte.

confesion! ¿si será moda el que confiesen las hembras á los machos?

SILVERIO.

¿ Mas se viéron

Agueda y él?

COLIN.

Que tremenda

locura! No puede ser, señor mio, que se vieran; porque mi amo se fué conmigo, y en una senda que está junto al rio estuvo quatro horas dando vueltas y revueltas por matar una terrible culebra...

SILVERIO.

Que culebra ni que diablo! se dará mayor babieca?

PABLO.

Miren el tonto si viene bien enterado? ; ciruelas!

COLIN.

Pues yo no lo sé: ¿se habrá visto porfia mas necia? No me comprenda él, y luego que me llame quanto quiera. Vase.

SILVERIO.

Que animal! Vete tambien. á Pablo.

PABLO.

Al punto, porque ya cerca viene vuestra hija, y tendreis que hablarla. ¡Buena te espera! Mirando al lado por donde sale Agueda. pero mi viuda fingida quizá, quizá... Dios lo quiera.

ESCENA IV.

SILVERIO, y AGUEDA.

SILVERIO.

Mal mi cólera reprimo. Agueda?

AGUEDA.

Señor?

Sale temerosa.

SILVERIO.

Que buena

cana de pescar. Escucha... Pero que es eso? ¿que tiemblas?

AGUEDA.

Es que tengo frio.

SILVERIO.

Sí?

Mira... dime...; ola! ¿empieza otra vez el frio? creo...

pero escúchame.

AGUEDA.

Que nueva

pena me agita! Ay Dios mio!

Ven acá, hija perversa, ven acá... que ¿te parece que las cosas no se cuentan? Ya lo supe... ya lo supe...

AGUEDA.

Mi desdicha se completa! Señor, ved...

SILVERIO.

Yo nada veo.

y no es regular que vea si no tu maldad... ¿que dices?

Nada digo.

SILVERIO.

¡La obediencia!
¿no te encargué que á Leandro
ni le hablaras ni le oyeras?
¿que no le correspondieses?
¿que volvieras la cabeza
á otro lado, si él á hablarte
por casualidad viniera?

y en sin ¿que no hicieras caso ninguno de él? ¿no te acuerdas?

AGUEDA.

Mas, señor... yo...

SILVERIO.

Calla, calla,

que es peor si me lo niegas.
¡Y quien no se engañaria!
¿Padre mio? ¡cruel pena! Remedándola.
¿estais enfadado? que,
¿recelais de mí? ¡Embustera!
pero yo me vengaré.
Aquí Leandro se acerca...
y quiero... mira que yo
voy á esconderme tras de estas
ramas... ahora es la ocasion...
dile que á verte no vuelva:
que se vaya noramala;
y cuidado...

AGUEDA.
Padre...
SILVERIO.

Ea:

haz lo que digo.

AGUEDA.

Dios mio!

SILVERIO dice estos versos ocultándose entre unas ramas, que estarán prevenidas

para este fin. ¿Si me habrá visto? sintiera que me viese. Yo los veo del todo de esta manera, y ellos no me ven á mí.

AGUEDA.

Es imposible que pueda despreciarle. Dios supremo! en tanto mal dadme fuerzas.

ESCENA V.

SILVERIO escondido, AGUEDA y LEANDRO que finge no verla.

LEANDRO.

He visto al viejo esconderse, y discurro que esta sea una trama nuevamente contra un infeliz dispuesta: por tanto no quiero hablarla. Ay de mí, quanto me cuesta! Válgame esta industria.

LEANDRO pasa junto á AGUEDA sin hablarla: se encamina adonde está SILVERIO, quien sale viéndole ir.

SILVERIO,

Al tiempo de pasar, me ve por fuerza. Salgamos.

Sale.

LEANDRO. Señor Silverio?

SILVERIO.

¡Señor demonio!

Aparte.

AGUEDA. Ya alienta

de nuevo mi corazon.

LEANDRO.

No sabeis quanto me alegra encontraros, pues ya ha tiempo que no nos vemos: de veras os estimo.

SILVERIO:

Sí, lo creo.

LEANDRO.

Desagradecido fuera, si ahora que voy á irme de este lugar, no viniera á despedirme de usted. SILVERIO.

¿Que os vais? ¿y adonde? LEANDRO.

Voy fuera

á correr córtes. Ay triste!

¿Y se irá? ¡nueva funesta!

Aparte.

Es que me habeis sorprendido: puede ser que en otras tierras podais conseguir...; quien sabe? muchos adquieren riquezas caminando así; y quizá... porque este lugar no os sienta muy bien... no, no estais sobrado.

LEANDRO.

Mas tampoco en la pobreza estoy, señor, sumergido.
Una moderada renta tengo con mi mayorazgo:
yo no he contraido deuda ninguna, y á mi criado nada le debo: yo de esta manera paso muy bien, que no soy de esos que intentan gastar mas de lo que tienen,

y que nada les contenta.

SILVERIO.

Decis muy bien: voy á ver que tal le sienta la nueva que intento darle. Tambien estoy yo de enorabuena: mañana caso á mi hija con un hombre de muy buenas qualidades, y es dolor que usted esté tan de priesa...

LEANDRO.

¡Que hombre tan necio! Señor, me voy con vuestra licencia. Quedad con Dios.

SILVERIO.

Toma, toma...

miren por donde resuella.

LEANDRO.

El cielo de dicha os colme, y á vuestra familia entera: vos, señora...; ay! yo no puedo fingir mas: mi pasion ciega me precipita. Los cielos os guarden.

AGUEDA.

Ay, yo estoy muerta!

¿Con que os vais?

SILVERIO.

¿No lo has oido?

Tanta pregunta y respuesta; pues amigo, buen viage, agur: vamos, que te espera á Agueda. Doranto.

Se suben poco á poco por la cuesta.

Marchad con Dios.
Oh, ambicion cruel y fiera!
AGUEDA desde léjos vuelve la cabeza,
y dice con dolor:

A Dios, estimado dueño.

LEANDRO.

Ya en sin mi adorada prenda, mi dulce Agueda, en sin, se alejó de mi presencia.
¡Que hombre tan avaro! ¡que hombre tan cruel! con impaciencia espero del desasio con Doranto la respuesta, por ver si es su valentía qual su seduccion perversa.
¿Le has dicho á Doranto?..

A Pablo que sale apresurado con Liseta.

(97) ESCENA VI.

LEANDRO, PABLO, y LISETA.

PABLO.

Son

vanas esas morisquetas:
váyase usted, porque él viene,
y ámbos tenemos dispuesta
una trama, que quizá
nos dará gracias por ella

LEANDRO.

Vana será; mas no obstante, me marcho.

Vase.

PABLO.

No te detengas,

anda á vestirte.

LISETA.

Aquí traigo

el vestido.

PABLO.

Pues bien : ea, y ligerita;

al asunto, y ligerita; y cuidado con mis señas.

LISETA.

No te dé cuidado nada, porque á todo estaré atenta.

Vase.

(98) ESCENA VII.

PABLO, y despues DORANTO.

PABLO sacando una caxa de oro del bolsillo.

Mi amo olvidada dexó
la caxa sobre la mesa,
y si no me da el salario
me haré propietario de ella.

Sale DORANTO sumamente precipitado por
un lado del teatro, y va á irse por el otro.

PABLO le detiene diciendo:

Señor, señor.

Doranto. Déxame,

déxame, no me detengas, que Agueda me está esperando, y me es forzoso ir á verla.

PABLO.

No crea usted que le voy á hablar de mis cosas.

DORANTO.

Dexa

que vaya á verá mi dicha: estoy deseando verla. El amor, el dulce amor... Hombre, por Dios, que me espera. PABLO.

Pues, señor, váyase usted, y haga todo quanto quiera.
Nunca lo hubiera creido, que usted solo por un tema despreciase una fortuna tan grande... No lo creyera.

DORANTO.

Que quieres decir con eso?

Ahí es una friolera!
Pues, como quien nada dice,
el amor que usted profesa
á Agueda, del todo es causa
que usted la proporcion pierda
de casarse con la viuda
que en diversas concurrencias
vió usted, y siempre tapada.
¡Una viuda como aquella!

Doranto, que hasta aquí ha estado como distraido, escucha con mucha atencion

las palabras de Pablo. ¡Viuda de cien mil doblones! No es nada la diferencia que hay... DORANTO.

Pero, hombre, escucha,

esa noticia no es cierta; si te he dicho varias veces que la viudita aquella despareció de Madrid.

PABLO.

Vaya, vaya, ¿que usted sea tan tonto? ¿por que seria aquella marcha supuesta? por ver si usted era firme, por ver si amaba de veras. No hay que cansarse, la viuda ha venido en busca vuestra.

DORANTO.

Es posible!

PABLO.

Y tan posible! pero vamos, que le espera... DORANTO.

Acaba, Pablillo, acaba.

PABLO.

Y aquella prisa primera? DORANTO.

Al asunto.

PABLO.

Ya dió fuego. No digo que usted no sea buen amante; mas no obstante, ¿no será una cosa necia, que á caudal tan formidable usted á Agueda prefiera?

DORANTO.

Hombre, es verdad, dices bien, y veo que será fuerza que sacrifique mi amor. Con renta tan estupenda se mantiene un regimiento con comodidad entera, y uno es útil á su Rey; y el vasallo que desea servirle, debe en verdad dar la vida en su defensa. Mas dime el lance...

PARLO.

El lance es,

que habrá cosa de una media hora que me paseaba, quando veo que se acerca uno á mí que no conozco; y preguntándome si era

yo al que usted servia, dixe que sí, y luego, sin que hubiera mas preámbulos, me dió órden de que á usted dixera, que la viuda del Baron... de Estembembaurg creo que era, le buscaba á usted: en fin me dió individuales señas de todo, y aun me ofreció de su parte unas monedas, si hiciese que ustedes dos por casualidad se vieran.

DORANTO.

Pues por mí las ganarás: mi alma siempre satisfecha está quando hace un favor.

PABLO.

Pero eso no se cuenta por salario

DORANTO.

Dime mas.

PABLO.

Ahora nada me da pena, et outo saque que la caxa está en rehenes. Aparte.

DORANTO. Y tú le diste respuesta?

PABLO.

Yo le pregunté primero, hácia donde iria ella á pasearse, y me dixo que hácia aquí... mucho me alegra eso, repliqué; mi amo tambien debe pasar cerca de este sitio, y se hallarán.

DORANTO con viveza.

Bendita sea tu lengua.

PABLO.

Y ya no puede tardar: con que, señor, tened cuenta con lo que haceis.

DORANTO.

Bien está;

eso á mi cuidado queda. ¡Cáscaras, que bien me viene!

PABLO.

Mucho tarda ya Liseta. Mirando á un lado del teatro.

DORANTO.

¿Si será aquella?

PABLO.

¡Ella es!

Disimulo, y á la empresa.

. . .

DORANTO, PABLO, y LISETA, que sale con timidez vestida de negro, cubierta la cabeza con un velo fingiendo ser la viuda. PABLO la hará señas sin que lo vea Do-RANTO, y se pasearán fingiendo no haberla visto.

PABLO.

Con que no hay nada de nuevo?
Que se dice de Inglaterra?
Usted ya habrá recibido
varias cartas holandesas.
Solitario está el paseo,
y la tarde está muy buena.
¡Que ayre tan apetecible!
¡que suavidad! ¡que belleza!

LISETA.

; Ay!...

Suspirando.

DORANTO.

Yo no sirvo para estas cosas de fingir... ¿La hablo?

PABLO.

Paciencia, señor, paciencia.

A. The

DORANTO.

Esta es mi amable invisible, esta es: ya no me resta duda alguna.

PABLO.

Yo reviento.

Vamos, la ocasion es buena, háblela usted.

DORANTO.

Mejor es.

Liseta paso á paso se ha puesto debaxo del olmo, donde llega Doranto á hablarla.

¡Madama! ¿que lisonjera fortuna os traxo á este sitio? Hablad, señora.

LISETA suspirando.

DORANTO.

O! fuera

vayan esos sentimientos.

Vengo á ver si me consuela la soledad... busco un sitio donde gemir libre pueda.

PABLO.

Que bien finge la maldita, ya he conseguido mi idea.

DORANTO.

Madama, por lo que veo, es preciso que usted sea la mas hermosa de quantas mugeres hay en la tierra. Ya os he dicho varias veces, que ningun otro se encuentra que guste de consolar mas á las damas.

LISETA.

Mas vuestra

persona es tal, que no pueden ménos de afligirse aquellas, realmente desdichadas, á quien usted no consuela.

DORANTO.

Muéranse todas de envidia: no me importa, como pueda conseguir el agradaros.

PABLO.

Buena, buena va la fiesta.

LISETA.

Callad, callad caballero.

Sí, callad por Dios, no sea que me horroriceis... rendida os lo suplico, que apénas hace ocho años que ha muerto mi primer esposo. Fuera ingrata sino llorara.

PABLO.

Ahora haciendo la desecha me voy.

DORANTO.

Vete.

á Pablo.

PABLO.

En el instante.

¡Dios te la depare buena!

Vase.

ESCENA IX.

LISETA, y DORANTO

DORANTO.

Señora, ya estamos solos,
hábleme usted quanto quiera.
No creo de ningun modo,
y no es justo que lo crea,
que usted olvidase las
finas y amantes promesas
que me hizo en Madrid. Si usted

fuera posible que viera
el dolor que me ha causado
esta dolorosa ausencia...
Ah! Madama!... Pero el lance Aparte.
es que siempre está cubierta.

LISETA.

Que...; creeis que me engañais? O! ingrato, ¡quien os creyera! Es cierto que me engañáron al principio vuestras prendas de tal modo, que cifré solo en vos mi dicha entera. Me prometisteis ser fiel, y yo lo creí. ¡Quan necia procedí entónces! No obstante, quise, y en esto fuí cuerda, conocer si la pasion que mostrábais era cierta. Fingí una marcha; mas vos sí que os marchásteis de veras. Supe que os habíais ido, pero no adonde...; Que pena para un alma enamorada!

DORANTO.

Madama, tanta tristeza no me causeis: permitid (109)

que vea vuestra faz bella.

LISETA descubriéndose.

Vedme aquí por un momento. Vedme, cruel.

DORANTO.

Que belleza

tan admirable!

LISETA.

No importa cubriéndose. que sea hermosa ó que sea fea á un hombre que una traicion

me tenia así dispuesta.

ESCENA X.

y PABLO, que los traerá de la mano con gran sigilo, y que los coloca detras de un arbol, de modo que no puedan ser vistos.

PABLO.

Silverio, escuchad, y ved de Doranto las ideas.

SILVERIO.

¡Es que estoy todo temblando! ¡No sé que el alma recela!

AGUEDA.

Nuevo rayo de esperanza en mi corazon se alienta.

DORANTO.

Mas dulce objeto ¿de que provienen tan duras quejas?

LISETA.

Son, Doranto, bien fundadas. Decidme, ¿ no está dispuesta vuestra boda?

DORANTO.

Ah! ya os comprendo, mas permitid que licencia tome ahora de deciros que no es justa vuestra ofensa. Despues que vuestra partida supe, falsa ó verdadera, os busqué, y viendo que en vano todo mi cansancio era, me marché desesperado de Madrid....; y quien creyera que otra vez pudiese hallaros! Mas no quiero esteis suspensa. Despues en fin que os perdí, imaginé que la adversa fortuna no nos uniese

segunda vez, y con estas memorias crueles estaba sumergido en duras penas. Puse los ojos en una labradora mocosuela, pero rica.... mas Madama, ; yo amarla miéntras viviérais? ¡Que locura! Esto fué solo por diversion y por fiesta. La tomé como una mona para que me divirtiera; y luego su padre es la criatura mas majadera y ansiosa que puede hallarse.... es bruto, es tonto, es babieca... es quanto malo hay que ser. ¿Pues como, como pudiera olvidaros?... Ah Madama!

SILVERIO.

Ah bribon! si salgo fuera.... Déxame, Pablo, á matarle voy si Dios no lo remedia.

PABLO.

Es preciso contenerse.

SILVERIO.

¡Yo bruto! tonto! y babieca!

LISETA.

Pero no obstante deseo que digais en mi presencia á esa débil labradora que no la amásteis de veras, que todo fué burla y chanza.

DORANTO.

¿ Delante de usted?

LISETA.

Es fuerza

para mi satisfaccion.
¿ Que dificultad se encuentra?

Es que es un golpe mortal el que recibe con esa confesion.... se la asesina enteramente, y quisiera tener precaucion con una.... que, ya que he de hacer entera confianza, tuvo por mi debilidades diversas.

Hombre cruel y perverso!

Pues bien, creo que eso sea y dexo tal pretension.

DORANTO.

Para poder daros pruebas de mi amor os seguiré á las mas lejanas tierras.

LISETA.

Pues vaya usted al momento á prevenir sus maletas y baules, que debaxo de este olmo mi afecto espera.

DORANTO.

Al punto vuelvo, Madama.

Puede ser que tambien ésta Dice estos verses elleve chasco despues sos yéndose ya. como pille sus pesetas.

ESCENA XI.

LISETA, SILVERIO, AGUEDA y PABLO.

SILVERIO.

Ya se fué, y puedo salir. Ah infame! quien te cogiera: pero quien será esta viuda? No, pues yo pretendo verla.

PABLO.

Vaya señor, ¿que os parecen de mi amo las ideas?

SILVERIO.

Ay Pablo! quanto te debo! la divina omnipotencia puede pagarte tan solo. : Maldita mil veces sea mi ambicion! A que peligros se ha visto expuesta por ella toda mi casa.... Hija mia, entre mis brazos te estrecha. Este hombre me seduxo, este hombre de mi necia avaticia se valió... Quanta mi desgracia fuera si á un hombre tan vil y malo la mano de mi hija diera! No, hija mia, de Leandro es justo que esposa seas. El es virtuoso.

AGUEDA. Padre,

postrándose á los pies de su padre.

PABLO.

Bueno.

Tú á Leandro llama, á Pablo.

y dile que aquí le espera quien de veras le ofendió.

PABLO.

Ya es tiempo de hacerle señas, por que él aquí está escondido sin que ninguno lo sepa.

SILVERIO.

Ofendí á un jóven virtuoso.

Sale Leandro apresurado y se humilla ante Silverio.

LEANDRO.

Señor, á las plantas vuestras con lágrimas de placer un agradecido llega.

SILVERIO.

No, no, bien he conocido que te agravié; pero esta ofensa me hace desear que en union dulce y estrecha seas de mi hija esposo.

Pablo entretanto estará hablando con Liset.

LEANDRO.

¡Cielos mi fortuna llega á tal extremo!.. Mi bien. á Agueda abra-AGUEDA. zándola.

Leandro ...

SILVERIO.

El cielo proteja
vuestro enlace. No extrañeis, á Liseta.
señora mia, estas tiernas
demostraciones de amor,
debidas á la clemencia
del supremo Dios... Bien sé
que vos estimais de veras
á Doranto... No le amárais
si qual yo le conociérais....
Mirad que es el mas perverso....

LISETA.

Bien le conoce Liseta, Descubriéndose, que es por quien habeis sabido todas sus mañas horrendas.

Todos.

¿Liseta?

LISETA.

Por fin logré
mi intento. ¡Quanto me alegra
haberos desengañado!
¡Que placer causará una buena
accion á quien la executa!
Tú has sido la causa de ella,
Pablito mio, y mi mano
será tuya en recompensa.

(117)

PABLO.

Pero las gracias para otra ocasion, señores, quedan.
Ahora váyanse, que mi amo vendrá, y engañarle es fuerza.

SILVFRIO.

Vámonos, que este misterio nos le contará Liseta.

LEANDRO.

¡Que gozo, Agueda, igualar puede al que en mi pecho reyna!

AGUEDA.

¡Ay Leandro, nunca el cielo abandona á la inocencia!

PABLO.

Se logró sin desafio toda la esperanza nuestra.

AGUEDA.

LEANDRO.

Vamos, estimada amiga.

á Liseta.

Mucho te debo, Liseta.

ESCENA XII.

PABLO solo.

Yo nunca desconfié:

; mas quien juzgara que fuera tan bueno el efecto? sin verlo nadie lo creyera. La novia ya está segura. Que notable diferencia de los designios de mi amo á los que mi pecho alberga! Si él á Aguedita queria, solo la avaricia fiera le movia; pero á mí solo me mueve la tierna pasion que á Liseta tengo. Pero ahora se me acuerda que la caxa de mi amo tengo guardada.... Pero esta caxa ¿ de donde vendria?... Sacándola del es primorosa y perfecta.... bolsillo. pues si no me da el salario, no haya miedo se la vuelva.

ESCENA XIII.

DORANTO precipitado con un talego debaxo del brazo, en que denota llevar su ropa, y PABLO.

DORANTO.

Dime, dime, picaruelo, Viéndole la caxa. ¿quien te mandó coger esa caxa mia? ¿se habrá visto?... ¿te he dado yo la licencia? ¿bien pudiera yo buscarla?

PABLO.

Es muy justo que la tenga yo en rehenes.

DORANTO.

Ya comprendo.

Pues bien quédate con ella.

Vale poco, y ademas
la viuda tiene riquezas;
pero ella aquí me esperaba.
¿Donde estará?...; Bueno fuera!
Hombre, has visto á la viuda....

PABLO.

Ay señor! que llegó nuestra desgracia á lo sumo ya.
¡Como es posible me atreva

h 4

yo á decírselo!

ORANTO.
¡Que diablos!
PABLO.

Yo venia á esta pradera quando junto á mi pasáron, como u-na me-dia do-ce-na de hom-bres cor-rien-do á ca-ba-llo. con la viu-di-ta....

¡ Hay mas penas!
PABLO.

Y ella gri-tan-do la-dro-nes, sal-tea-do-res.

DORANTO.
¡Que tristeza!
PABLO.

El caballo está ensillado, si usted seguirlos intental

DORANTO.

Hombre, déxalos... quizá habrá sido alguna pega, y mejor es lo seguro....
No sea el diablo que pierda á Aguedita... pero calla quanta gente aquí se acerca.

(121)

ESCENA XIV.

SILVERIO, AGUEDA, LISETA, LEANDRO, PABLO, DORANTO, y ALDEANOS y ALDEANAS.

PABLO.

¿Si serán disposiciones, señor, de la boda vuestra?

DORANTO.

Regularmente... Señor, aquí mis cosas dispuestas traigo para nuestra boda.

SILVERIO.

Estoy por darle tal felpa si le agarro....; Que quereis, gran picaron, que consienta sea mi yerno un bribonazo que de males y vergüenza llenaria mi familia?

DORANTO.

¿Que es lo que hablais?

AGUEDA.

Manifiestas

han sido yuestras maldades.

SILVERIO.

Vuestras maldades perversas

á Silverio.

vi yo con mis propios ojos.

Amigos, nada os detenga; á los Aldeanos.
emplead vuestra saña en ese
infame mala cabeza,
matadle....

LISETA.

No, deteneos, deteneos; si escarmienta, harto se consigue....

DORANTO.

¡ Cielos!

¿No es la viudita aquesta?

Y mi novia....

13/15/17/19/20 25

DORANTO.
; Ah! ladronazo....

Los Aldeanos se abalanzan con fuerza á Doranto con ánimo de darle, y Leandro los contiene, diciendo:
No, amigos: por él os ruega el verdadero agraviado:
vuestro enojo se contenga....
Y pues veis que por vos pido á Doranto.. desistid de esas ideas, y ved que si vuestros vicios acaso á saberse llegan,

la ley os castigará
con las penas mas severas.
Mas marchad de este lugar,
porque si no, veo expuesta
vuestra persona, Doranto,
al enojo, á la soberbia
de todos los Aldeanos,
vuestra maldad descubierta.

DORANTO.

¿Y que sufra tal ultrage un sugeto de mis prendas? Pablo.

PABLO.

Pablo no responde: con usted no quiere fiestas.

SILVERIO.

Amado, querido Leandro, tu hermosa virtud me enseña.

DORANTO.

¡Tú tambien, criado vil, tú tambien ahora me dexas? Pero en este pueblo ingrato yo sabré vengar mi ofensa. Vendré á saquearle al frente de un regimiento. Pavesas he de hacer todo el lugar.

Vase atolondrado con la mayor precipitacion por la cuesta.

LISETA.

Os ayudará en la empresa sin duda alguna la viuda.

PABLO.

Bien aviado va el bestia.

ESCENA XV. y última.

SILVERIO, AGUEDA, PABLO, LEANDRO, LISETA, COLIN y ALDEANOS, &c.

COLIN.

Mayor zoquete!.. Doranto Gritando, va hecho un diablo por la cuesta que está ahí cerca, y al pasar me dió una coz en la pierna.

LEANDRO.

Reynen solo los placeres, ahuyentada la tristeza, pues yéndose hombre tan vil, tambien la inquietud nos dexa.

PABLO.

Por Doranto la ambicion de Silverio ya fué á tierra.... (125)

Siempre se suele decir,

No hay mal que por bien no venga.

SILVERIO.

Ahora vámonos á casa.

Y en paz y quietud serena

gozarémos del amor la calma mas lisonjera.

LEANDRO.

Sí, la gozarémos, sí, pues solo Doranto era quien la nuestra perturbaba. Si esto los hombres hicieran con todos los seductores y malvados que destierran la dulce apacible paz, quanto mas reposo hubiera!

